

Materiál na rokovanie  
Mestského zastupiteľstva  
hlavného mesta SR Bratislavy  
dňa **27.- 28. júna 2012**

**Návrh**  
**dotatku č. 1 Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Gerium a**  
**dotatku č. 1 Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Domov pri kríži**

---

**Predkladateľ:**

Milan Ftáčnik v.r.  
primátor

**Zodpovedný:**

JUDr. Dušana Višňovská v.r.  
riaditeľka magistrátu

**Spracovateľ:**

RNDr. Viera Karovičová v.r.  
vedúca oddelenia sociálnych vecí v.r.

PhDr. Miroslava Čembová  
riaditeľka Gerium

Mgr. Janka Dudoňová  
riaditeľka Domov pri kríži

**Materiál obsahuje:**

1. Návrh uznesenia
2. Dôvodovú správu
3. Návrh dodatku č. 1 k Zriaďovacej listine zariadenia pre seniorov Gerium
4. Návrh dodatku č. 1 k Zriaďovacej listine zariadenia pre seniorov Domov pri kríži
5. Výpis zo zasadnutia Komisie sociálnych vecí, zdravotníctva a rozvoja bývania zo dňa 05.06.2012
6. Prílohy:
  1. Zriaďovacia listina Gerium z 1.5.2009 a Rozhodnutie úradu verejného zdravotníctva
  2. Zriaďovacia listina Domov pri kríži z 1.5.2009 a Rozhodnutie úradu verejného zdravotníctva

**Návrh uznesenia**

Mestské zastupiteľstvo hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy po prerokovaní materiálu

**s c h v a ľ u j e**

dodatok č. 1 Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Gerium a dodatok č. 1 Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Domov pri kríži s účinnosťou 1. júla 2012.

## Dôvodová správa

### *Zariadenie sociálnych služieb:*

**Gerium, Pri trati 47., Bratislava** (ďalej len „domov“)

Domov je kombinované zariadenie sociálnych služieb, ktoré je umiestnené v dvoch budovách a jeho štruktúra je nasledovná:

1. Zariadenie pre seniorov Pri trati 47, Bratislava o kapacite 50 miest
2. Zariadenie opatrovateľskej služby (ďalej len „ZOS“) Smolnícka 3, Bratislava o kapacite 34 miest

V domove prišlo v súvislosti s realizáciou vybraného investičného projektu - Vybudovanie Zariadenia pre seniorov ako nadstavby a prístavby ZOS na Smolníckej 3, k navýšeniu pôvodnej kapacity o 30 miest typu zariadenie pre seniorov v časti Smolnícka 3.

V predkladanom návrhu ide o prírastok 30 miest typu zariadenia pre seniorov, t. j. kapacita domova bude v zmysle tohto návrhu 114 miest (oproti pôvodnej kapacite 84 miest), a to 80 miest typu zariadenie pre seniorov a 34 miest typu zariadenie opatrovateľskej služby.

Predmetný návrh dodatku k zriaďovacej listiny Gerium v zmysle rozšírenia kapacity, je predkladaný predovšetkým z dôvodu podania žiadosti o poskytnutie finančného príspevku na financovanie sociálnej služby v zariadení sociálnych služieb podľa § 71 ods. 6 a § 78b zákona č. 50/2012 Z.z. (novela zákona o sociálnych službách) na rok 2013, kde je termín podania do 31. augusta 2012. Podľa prílohy č. 4a) k zák. č. 448/2008 Z. z. a č. 50/2012 Z. z. činí príspevok na 1 miesto /1 mesiac 320 eur.

### *Zariadenie sociálnych služieb:*

**Domov pri kríži, Pri kríži 26, Bratislava** (ďalej len „domov“)

Domov je zariadenie pre seniorov s celoročným pobytom, s kapacitou 160 miest.

Od roku 1991, kedy zariadenie bolo zriadené, sú pravidelne umiestňované manželské a partnerské dvojice, najmenej v ôsmich obytných jednotkách v kalendárnom roku.

V predmetnom návrhu ide o prírastok 16 miest typu pre seniorov oproti pôvodnej kapacite.

Predmetný návrh dodatku k zriaďovacej listine Domova pri kríži podľa rozšírenia kapacity, je predkladaný predovšetkým z dôvodu podania žiadosti o poskytnutie finančného príspevku na financovanie sociálnej služby v zariadení sociálnych služieb podľa § 71 ods. 6 a § 78b zákona č. 50/2012 Z.z. (novela zákona o sociálnych službách) na rok 2013, kde je termín podania do 31. augusta 2012. Podľa prílohy č. 4a) k zák. č. 448/2008 Z. z. a č. 50/2012 Z. z. činí príspevok na 1 miesto /1 mesiac 320 eur.

Uznesenie mestskej rady bude dodatočne priložené.

Návrh

**Dodatok č. 1**  
**Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Gerium**

Mestské zastupiteľstvo hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy podľa čl. VII ods. 1 Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Gerium sa uznieslo:

**Čl. I**

Zriaďovacia listina zariadenia pre seniorov Gerium, schválená uznesením mestského zastupiteľstva hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy č. 688/2009 zo dňa 30. 4. 2009, sa mení takto:

1. Celková kapacita je 80 miest v zariadení pre seniorov a 34 miest v zariadení opatrovateľskej služby.

2. V čl. II odsek 2 znie:

- „2. Domov poskytuje sociálnu službu fyzickej osobe, ktorá
- a) dovŕšila dôchodkový vek a je odkázaná na pomoc inej fyzickej osoby a jej stupeň odkázanosti je najmenej IV; fyzickej osobe, ktorej sa poskytovala sociálna služba v domove do 29. februára 2012 na základe zmluvy o poskytovaní sociálnej služby sa sociálna služba v domove poskytuje naďalej, hoci po 1. marci 2012 nespĺňa podmienky odkázanosti na túto sociálnu službu,
  - b) dovŕšila dôchodkový vek a poskytovanie sociálnej služby v tomto zariadení potrebuje z iných vážnych dôvodov.“.

3. Čl. II odsek 8 znie:

„8. Organizačnou súčasťou domova je zariadenie opatrovateľskej služby a zariadenie pre seniorov na Smolníckej 3, Bratislava, s kapacitou 34 miest v zariadení opatrovateľskej služby (ďalej len „ZOS“) a 30 miest v zariadení pre seniorov.“.

**Čl. II**

Tento dodatok nadobúda účinnosť 1. júla 2012.

Milan Ftáčnik  
primátor

Návrh

**Dodatok č. 1**  
**Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Domov pri kríži**

Mestské zastupiteľstvo hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy podľa čl. VII ods. 1 Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Domov pri kríži sa uznieslo:

**Čl. I**

Zriaďovacia listina zariadenia pre seniorov Domov pri kríži, schválená uznesením mestského zastupiteľstva hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy č. 688/2009 zo dňa 30. 4. 2009, sa mení takto:

1. Celková kapacita je 176 miest.
2. V čl. II odsek 2 znie:  
„2. Domov poskytuje sociálnu službu fyzickej osobe, ktorá
  - a) dovŕšila dôchodkový vek a je odkázaná na pomoc inej fyzickej osoby a jej stupeň odkázanosti je najmenej IV; fyzickej osobe, ktorej sa poskytovala sociálna služba v domove do 29. februára 2012 na základe zmluvy o poskytovaní sociálnej služby sa sociálna služba v domove poskytuje naďalej, hoci po 1. marci 2012 nespĺňa podmienky odkázanosti na túto sociálnu službu,
  - b) dovŕšila dôchodkový vek a poskytovanie sociálnej služby v tomto zariadení potrebuje z iných vážnych dôvodov.“.

**Čl. II**

Tento dodatok nadobúda účinnosť 1. júla 2012.

Milan Ftáčnik  
primátor

## **KOMISIA SOCIÁLNYCH VECÍ, ZDRAVOTNÍCTVA A ROZVOJA BÝVANIA**

Mestského zastupiteľstva hlavného mesta SR Bratislavy

### **Zápisnica zo zasadnutia Komisie sociálnych vecí, zdravotníctva a rozvoja bývania MsZ zo dňa 05.06.2012**

#### **K bodu 2:**

Komisia sociálnych vecí, zdravotníctva a rozvoja bývania MsZ hlavného mesta SR Bratislavy prerokovala „Návrh dodatku č. 1 Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Gerium a dodatku č.1 Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Domov pri kríži, ktorú predložila JUDr. Dušana Višňovská, riaditeľka magistrátu.

#### **Uznesenie:**

Komisia sociálnych vecí, zdravotníctva a rozvoja bývania MsZ hlavného mesta SR Bratislavy odporúča Mestskému zastupiteľstvu hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy schváliť návrh dodatku č. 1 Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Gerium a dodatku č.1 Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Domov pri kríži.

#### **Hlasovanie:**

prítomní : 7, za : 7, proti : 0, zdržali sa : 0

## Zriad'ovacia listina

schválená uznesením mestského zastupiteľstva hlavného mesta Slovenskej republiky  
Bratislavy  
č. 688/2009  
z 30.4.2009

Podľa § 21 a nasl. zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 4 ods. 3 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a podľa § 35, 36 a § 80 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách, vydáva Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava túto zriad'ovaciu listinu

### Čl. 1

#### Identifikácia organizácie

**Názov organizácie:** Gerium  
**Zriad'ovateľ:** hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava  
Primaciálne námestie č. 1, 814 99 Bratislava  
**Sídlo organizácie:** Pri trati 47, 821 06 Bratislava  
**Identifikačné číslo:** 31755534  
**Forma hospodárenia:** rozpočtová organizácia  
**Dátum zriadenia:** 1. septembra 1996  
**Celková kapacita:** 50 miest a 34 miest v zariadení opatrovateľskej služby

### Čl. II

#### Účel a predmet činnosti

1. Gerium (ďalej len „domov“) je zariadením pre seniorov.
2. Poskytuje sociálnu službu
  - a) fyzickej osobe, ktorá dovŕšila dôchodkový vek a je odkázaná na pomoc inej fyzickej osoby alebo
  - b) fyzickej osobe, ktorá dovŕšila dôchodkový vek a poskytovanie sociálnej služby v tomto zariadení potrebuje z iných vážnych dôvodov.
3. Domov poskytuje:
  - a. pomoc pri odkázanosti na pomoc inej fyzickej osoby,
  - b. sociálne poradenstvo,
  - c. sociálnu rehabilitáciu,
  - d. ošetrovateľskú starostlivosť,
  - e. ubytovanie,

- f. stravovanie,
  - g. upratovanie, pranie, žehlenie a údržbu bielizne a šatstva,
  - h. osobné vybavenie.
4. V domove sa utvárajú podmienky na úschovu cenných vecí a zabezpečuje sa záujmová činnosť.
  5. Domov môže okrem poskytovania sociálnych služieb poskytovať zdravotnú starostlivosť v rozsahu ošetrovateľskej starostlivosti, a to v súlade s § 22 zákona o sociálnych službách.
  6. Sociálnu službu v zariadení nemožno poskytnúť fyzickej osobe, ktorej zdravotný stav si vyžaduje ústavnú zdravotnú starostlivosť v zdravotníckom zariadení.
  7. Služby podľa tohto článku poskytuje domov občanom na základe zmluvy o poskytovaní sociálnej služby.
  8. Organizačnou súčasťou domova je zariadenie opatrovateľskej služby Smolnícka 3 (ďalej len „ZOS“) s kapacitou 34 miest.
  9. V ZOS sa poskytuje sociálna služba na určitý čas plnoletej fyzickej osobe, ktorá je odkázaná na pomoc inej fyzickej osoby, ak jej nemožno poskytnúť opatrovateľskú službu.
  10. V ZOS sa poskytuje :
    - pomoc pri odkázanosti na pomoc inej fyzickej osoby,
    - sociálne poradenstvo,
    - sociálna rehabilitácia,
    - ošetrovateľská starostlivosť,
    - ubytovanie,
    - stravovanie,
    - upratovanie, pranie, žehlenie a údržba bielizne a šatstva a
    - utvárajú sa podmienky na úschovu cenných vecí.
  11. Výšku úhrady za poskytnuté sociálne služby určuje všeobecne záväzné nariadenie.

### **Čl. III**

#### **Právna forma hospodárenia**

1. Domov je rozpočtová organizácia.
2. Domov sa zriaďuje na dobu neurčitú.

### **Čl. IV**

#### **Hospodárenie domova**

1. Domov je právnická osoba, ktorá je svojimi príjmami a výdavkami zapojená na rozpočet hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy.
2. Domov hospodári samostatne podľa schváleného rozpočtu s prostriedkami, ktoré jej určí zriaďovateľ v rámci svojho rozpočtu. S rozpočtovými prostriedkami a s prostriedkami prijatými od iných subjektov hospodári v súlade so Štatútom hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy a príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi. Zostavuje



svoj rozpočet príjmov a výdavkov, pričom sa riadi záväznými ukazovateľmi určenými zriaďovateľom.

3. Domov vo svojom mene nadobúda práva a povinnosti a zaväzuje sa ich plniť, ak nie je v tejto zriaďovacej listine uvedené inak.
4. Domov je povinný vykonať po uplynutí rozpočtového roka zúčtovanie finančných vzťahov s rozpočtom zriaďovateľa podľa pokynov zriaďovateľa.
5. Domov nie je oprávnený ručiť za zaplatenie zmenky, vystavovať, nadobúdať a prijímať zmenky. Nakladať s ostatnými cennými papiermi môže len vtedy ak tak ustanovuje osobitný právny predpis.
6. Na platenie členského príspevku môže domov použiť prostriedky svojho rozpočtu len s písomným súhlasom zriaďovateľa. Je oprávnený združovať prostriedky podľa Občianskeho zákonníka len v prípade, že nevznikne iná právnická osoba. Tieto prostriedky vedie na samostatnom účte.
7. Domov nemôže vykonávať podnikateľskú činnosť, nemôže byť zakladateľom ani zriaďovateľom inej právnickej osoby a nemôže tvoriť osobitné fondy s výnimkou sociálneho fondu podľa osobitného predpisu.

#### **Čl. V**

##### **Štatutárny orgán domova**

1. Štatutárnym orgánom domova je riaditeľ, ktorého podľa osobitného predpisu na návrh primátora vymenúva a odvoláva zriaďovateľ.
2. Riaditeľ zodpovedá za činnosť a hospodárenie domova zriaďovateľovi.
3. Vnútorne organizačné vzťahy o mestskej rozpočtovej organizácii upraví organizačný poriadok, ktorý vydá riaditeľ organizácie.

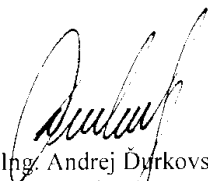
#### **Čl. VI**

##### **Správa majetku**

1. Domov spravuje nehnuteľný a hnutel'ný majetok hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy, ktorý mu je zverený na plnenie vymedzeného účelu a predmetu činnosti protokolmi o zverení majetku. Zverený majetok spravuje v súlade so Štatútom hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy a zásadami hospodárenia s majetkom hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy.
2. Hnutel'ný majetok domova tvorí hmotný a nehmotný majetok, drobný hmotný majetok, archívne, dokumentačné fondy a ďalší hnutel'ný majetok vedený v účtovnej a operatívnej evidencii a majetok súvisiaci s výkonom činnosti organizácie, na ktorú bola zriadená. Súpis tohto hnutel'ného majetku vrátane jeho finančného vymedzenia je uvedený v prílohe č. 1.
3. Súpis nehnuteľného majetku zvereného zriaďovateľom domovu vrátane jeho finančného vymedzenia je uvedený v prílohe č. 2 (pozemky) a v prílohe č. 3 (budovy).

**Čl. VII**  
**Závěrečné ustanovenia**

1. Dodatky a zmeny zriaďovacej listiny môže vykonať len mestské zastupiteľstvo hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy uznesením.
2. Právne vzťahy neupravené v zriaďovacej listine sa spravujú príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi.
3. Zrušuje sa Zriaďovacia listina rozpočtovej organizácie Gerium zo dňa 1.10.2002 v znení dodatku č. 1, vydaná hlavným mestom Slovenskej republiky Bratislavy.
4. Táto zriaďovacia listina nadobúda účinnosť 1. mája 2009.

  
Ing. Andrej Ďurkovský  
primátor

Príloha 2.5, 2009 :



Vecné a finančné vymedzenie huteľného majetku GERIUM k 30.04.2009

p.č.	Druh majetku	Zverovací protokol	Obstarávacia cena	opravy	Zostatková cena
1	Televízor LCD Philips	15.12.2006	1 228,14	786,47	441,67
	<b>spolu</b>		<b>1 228,14</b>	<b>786,47</b>	<b>441,67</b>
2	<b>DDHM</b>				
	Automatický tester na overovanie EU bankoviek	34/2009	117,28	117,28	0,00
	Automatický tester na overovanie EU bankoviek	34/2009	117,28	117,28	0,00
	<b>spolu</b>		<b>234,56</b>	<b>234,56</b>	<b>0,00</b>

Vecné a finančné vymedzenie nehnuteľného majetku - GERIUM k 30.04.2009 - pozemky

p.č.	Názov	katastrálne územie	Parcelné číslo	Výmera v m <sup>2</sup>	LV	zverovací protokol	Hodnota
1	Pozemok po budovu ZOS	Ružinov	15288/2	595	4589	11 88 0934 06 00	29 625,57
	<b>spolu</b>						<b>29 625,57</b>

Vecné a finančné vymedzenie nehnuteľného majetku GERIUM k 30.04.2009 - budovy

p.č.	Názov objektu	katastrálne územie	Parcelné číslo	súpisné číslo	LV	Zverovací protokol	Obstarávacia cena	oprávky	Zostatková cena
1	Stavba na pozemku	Ružinov	15288/2	110	4589	11 88 0934 06 00	40 076,11	40 076,11	0,00
2	Stavba na pozemku	Pod Biskup	2914/16	10599	1395	11 88 0933 06 00	451 503,92	184 105,64	267 398,28
	<b>spolu</b>						<b>491 580,03</b>	<b>224 181,75</b>	<b>267 398,28</b>

Rozhodnutie nadobudlo právoplatnosť

dňa 01.12.2010

a je vykonateľné

**REGIONÁLNY ÚRAD VEREJNÉHO ZDRAVOTNÍCTVA  
BRATISLAVA hlavné mesto**

so sídlom v Bratislave Ružinovská 8, PSČ 820 09 Bratislava 29, P.O. Box 26

Číslo HZZ/17842/2010

Bratislava 30.11.2010

**ROZHODNUTIE**

Regionálny úrad verejného zdravotníctva Bratislava hlavné mesto so sídlom v Bratislave (ďalej len „RÚVZ...“) ako vecne a miestne príslušný orgán podľa § 3 odsek 1 písm. c) v spojení s prílohou č. 1 bod 1 a § 6 ods. 3 písm. f) zákona NR SR č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len zák. č. 355/2007 Z. z.) vo veci posúdenia žiadosti účastníka konania **GERIUM, Pri trati 47, 821 06 Bratislava (IČO: 31755534)** zo dňa 19.11.2010 podľa § 13 odsek 4 písm. a) a b) zákona č. 355/2007 Z. z. a §§ 46 a 47 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „správny poriadok“) takto

**r o z h o d n u t i e :**

Podľa § 13 ods. 4 písm. a) zák. č. 355/2007 Z. z. návrhu účastníka konania - **GERIUM, Pri trati 47, 821 06 Bratislava sa vyhovuje** a s uvedením do prevádzky priestorov pre zariadenie sociálnych služieb :

- zariadenie pre seniorov s lôžkovou kapacitou 30 postelí
- zariadenie opatrovateľskej služby s lôžkovou kapacitou 34 postelí (ubytovacia a stravovacia časť) v objekte na Smolnickej 3 v Bratislave **sa súhlasí.**

Súčasne podľa § 13 ods. 4 písm. b) zák. č. 355/2007 Z. z. **sa schvaľuje** prevádzkový poriadok pre ubytovacia a stravovacia časť prevádzky.

**O d ô v o d n e n i e :**

Účastník konania **GERIUM, Pri trati 47, 821 06 Bratislava** požiadal dňa 19.11.2010 podľa § 52 ods. 1 písm. b) a e) zákona č. 355/2007 Z. z. tunajší orgán verejného zdravotníctva o súhlas na uvedenie priestorov zariadenia sociálnych služieb **GERIUM, Pri trati 47, 821 06 Bratislava - pracovisko na Smolnickej ul. 3 v Bratislave** do prevádzky.

Miestnym šetrením v teréne dňa 29.11.2010 bolo zistené, že ide o zariadenie s kapacitou 34 lôžok v zariadení pre seniorov a 30 lôžok pre zariadenie opatrovateľskej služby. Zariadenie je štvorpodlažné s nasledovným dispozičným členením : 1. PP obsahuje hospodarsku časť s práčovňou s oddelenou čistou a špinavou prevádzkou, dielňu, sklady, šatne personálu so sprchami a WC rozčlenené podľa pohlavia, 1. až 3. NP obsahuje ubytovacie bunky (jedno- alebo dvojposteľové izby zakaždým so sprchou s umývadlom a WC), príručnú kuchynku s jedalenským kútom, dennu miestnosť pre klientov, miestnosť sestier, spoločnú kúpeľňu s vaňou, sklady, WC pre personál a priestory pre upratovačku prevádzkovo kancelárie, kaplnku a spoločenskú miestnosť.

Tel. č.: 0917426201 Fax: 02/4333 8298  
tel. č.: spojovateľka: 0917426111

E-mail: [ruvzba@uvzs.sk](mailto:ruvzba@uvzs.sk)

IČO: 00607436

Všetky posudzované priestory sú riešené bezbariérový. Riešenie povrchov podláh, stien, osvetlenia, vetrania a vykurovania je v súlade s predpismi na ochranu verejného zdravia.

Pre personál sú vyčlenené prevádzkové a administratívne priestory, šatňa a zariadenia pre osobnú hygienu a pre klientov - vyšetrovňa lekára s pripravovňou.

K dispozícii sú oddelené sklady na čistú a použitú bielizeň, skladové a prevádzkové priestory pre upratovačku.

Stravovacia prevádzka pozostáva z rozdeľovne stravy a jedálne so stoličkovou kapacitou 20 osôb na každom podlaží. Prevádzka je vybavená príslušným technologickým, chladiacim a mraziacim zariadením a potrebným vybavením zabezpečujúcim oddelenú manipuláciu s potravinami a oddelené skladovanie komodit podľa ich jednotlivých druhov a potreby. Podlahy a steny miestnosti sú riešené podľa potreby s ľahko umývateľnými povrchmi v predpísanom rozsahu, vetranie je riešené oknami, v kuchyni je zabezpečený digestor. Dovozy stravy je zabezpečený zmluvne.

Zdravotní starostlivosť o klientov zabezpečuje zdravotne a odborne spôsobilý personál (hlavná sestra, zdravotné sestry, opatrovatelky, prevádzkový personál). Do zariadenia bude pravidelne prichádzať lekár na základe zmluvy a v prípade potreby je ďalšia zdravotná starostlivosť zabezpečená lekárskou pohotovostnou službou.

Ku kolaudácii stavby bolo vydané kladné záväzné stanovisko tunajšieho úradu č. HZZ 17143/2010 zo dňa 19.11.2010.

Predložené prevádzkové poriadky pre ubytováciu a stravováciu časť sú vypracované v súlade s platnými právnymi predpismi určenými na ochranu verejného zdravia.

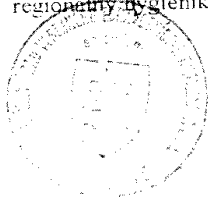
Posudzované priestory za predpokladu priebežného dodržiavania povinností a opatrení uvedených v predloženej prevádzkovom poriadku spĺňajú požiadavky platných právnych predpisov určených na ochranu verejného zdravia. Splňajú tiež požiadavky Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 853/2004 o hygiene potravín ako aj vyhlášky MZ SR č. 535/2007 Z. z. o podrobnostiach o požiadavkách na zariadenia spoločného stravovania. Z uvedených dôvodov bolo potrebné rozhodnúť tak, ako je uvedené vo výrokovvej časti tohto rozhodnutia.

#### Poučenie:

Podľa §§ 53 a 54 správneho poriadku proti tomuto rozhodnutiu možno podať odvolanie v lehote do 15 dní odo dňa doručenia rozhodnutia na Regionálny úrad verejného zdravotníctva Bratislava hl. mesto so sídlom v Bratislave, ktorý rozhodnutie vydal.

Toto rozhodnutie je preskúmateľné súdom podľa piatej časti občianskeho súdneho poriadku po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov.

MUDr. Otakar Fitz  
regionálny hygienik



Rozhodnutie dostane:  
GERIUM, Pri trati 47  
821 06 Bratislava

Tel. č.: 0917426201 Fax: 02/4333 8298  
tel. č.: spojovateľka: 0917426111

E-mail: [ruvzba@uvzsrf.sk](mailto:ruvzba@uvzsrf.sk)

IČO: 00607436

## Zriad'ovacia listina

schválená uznesením mestského zastupiteľstva hlavného mesta Slovenskej republiky  
Bratislavy  
č. 688/2009  
z 30.4.2009

Podľa § 21 a nasl. zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 4 ods. 3 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a podľa § 35, 36 a § 80 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách, vydáva hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava túto zriad'ovaciu listinu

### Čl. 1

#### Identifikácia organizácie

**Názov organizácie:** Domov pri kríži  
**Zriad'ovateľ:** hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava  
Primaciálne námestie č. 1, 814 99 Bratislava  
**Sídlo organizácie:** Pri kríži 26, 841 02 Bratislava  
**Identifikačné číslo:** 641 405  
**Forma hospodárenia:** rozpočtová organizácia  
**Dátum zriadenia:** 1. apríla 1991  
**Celková kapacita:** 160 miest

### Čl. II

#### Účel a predmet činnosti

1. Domov pri kríži (ďalej len „domov“) je zariadením pre seniorov.
2. Poskytuje sociálnu službu
  - a) fyzickej osobe, ktorá dovŕšila dôchodkový vek a je odkázaná na pomoc inej fyzickej osoby alebo
  - b) fyzickej osobe, ktorá dovŕšila dôchodkový vek a poskytovanie sociálnej služby v tomto zariadení potrebuje z iných vážnych dôvodov.
3. Domov poskytuje:
  - a. pomoc pri odkázanosti na pomoc inej fyzickej osoby,
  - b. sociálne poradenstvo,
  - c. sociálnu rehabilitáciu,
  - d. ošetrovateľskú starostlivosť,
  - e. ubytovanie,
  - f. stravovanie,
  - g. upratovanie, pranie, žehlenie a údržbu bielizne a šatstva,
  - h. osobné vybavenie.



4. V domove sa utvárajú podmienky na úschovu cenných vecí a zabezpečuje sa záujmová činnosť.
5. Domov môže okrem poskytovania sociálnych služieb poskytovať zdravotnú starostlivosť v rozsahu ošetrovateľskej starostlivosti, a to v súlade s § 22 zákona o sociálnych službách.
6. Sociálnu službu v zariadení nemožno poskytnúť fyzickej osobe, ktorej zdravotný stav si vyžaduje ústavnú zdravotnú starostlivosť v zdravotníckom zariadení.
7. Služby podľa tohto článku poskytuje domov občanom na základe zmluvy o poskytovaní sociálnej služby.
8. Výšku úhrady za poskytnuté sociálne služby určuje všeobecne záväzné nariadenie.

### **Čl. III** **Právna forma hospodárenia**

1. Domov je rozpočtová organizácia.
2. Domov sa zriaďuje na dobu neurčitú.

### **Čl. IV** **Hospodárenie domova**

1. Domov je právnická osoba, ktorá je svojimi príjmami a výdavkami zapojená na rozpočet hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy.
2. Domov hospodári samostatne podľa schváleného rozpočtu s prostriedkami, ktoré jej určí zriaďovateľ v rámci svojho rozpočtu. S rozpočtovými prostriedkami a s prostriedkami prijatými od iných subjektov hospodári v súlade so Štatútom hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy a príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi. Zostavuje svoj rozpočet príjmov a výdavkov, pričom sa riadi záväznými ukazovateľmi určenými zriaďovateľom.
3. Domov vo svojom mene nadobúda práva a povinnosti a zaväzuje sa ich plniť, ak nie je v tejto zriaďovacej listine uvedené inak.
4. Domov je povinný vykonať po uplynutí rozpočtového roka zúčtovanie finančných vzťahov s rozpočtom zriaďovateľa podľa pokynov zriaďovateľa.
5. Domov nie je oprávnený ručiť za zaplatenie zmenky, vystavovať, nadobúdať a prijímať zmenky. Nakladať s ostatnými cennými papiermi môže len vtedy ak tak ustanovuje osobitný právny predpis.
6. Na platenie členského príspevku môže domov použiť prostriedky svojho rozpočtu len s písomným súhlasom zriaďovateľa. Je oprávnený združovať prostriedky podľa Občianskeho zákonníka len v prípade, že nevznikne iná právnická osoba. Tieto prostriedky vedie na samostatnom účte.
7. Domov nemôže vykonávať podnikateľskú činnosť, nemôže byť zakladateľom ani zriaďovateľom inej právnickej osoby a nemôže tvoriť osobitné fondy s výnimkou sociálneho fondu podľa osobitného predpisu.

**Čl. V**  
**Štatutárny orgán domova**

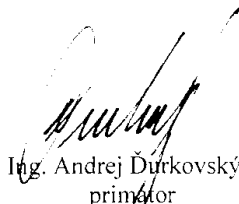
1. Štatutárnym orgánom domova je riaditeľ, ktorého podľa osobitného predpisu na návrh primátora vymenúva a odvoláva zriaďovateľ.
2. Riaditeľ zodpovedá za činnosť a hospodárenie domova zriaďovateľovi.
3. Vnútorne organizačné vzťahy o mestskej rozpočtovej organizácii upraví organizačný poriadok, ktorý vydá riaditeľ organizácie.

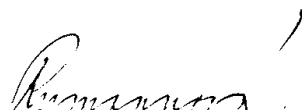
**Čl. VI**  
**Správa majetku**

1. Domov spravuje nehnuteľný a hnutel'ný majetok hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy, ktorý mu je zverený na plnenie vymedzeného účelu a predmetu činnosti protokolmi o zverení majetku. Zverený majetok spravuje v súlade so Štatútom hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy a zásadami hospodárenia s majetkom hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy.
2. Hnutel'ný majetok domova tvorí hmotný a nehmotný majetok, drobný hmotný majetok, archívne, dokumentačné fondy a ďalší hnutel'ný majetok vedený v účtovnej a operatívnej evidencii a majetok súvisiaci s výkonom činnosti organizácie, na ktorú bola zriadená. Súpis tohto hnutel'ného majetku vrátane jeho finančného vymedzenia je uvedený v prílohe č. 1.
3. Súpis nehnuteľného majetku zvereného zriaďovateľom domovu vrátane jeho finančného vymedzenia je uvedený v prílohe č. 2 (pozemky) a v prílohe č. 3 (budovy).

**Čl. VII**  
**Záverečné ustanovenia**

1. Dodatky a zmeny zriaďovacej listiny môže vykonať len mestské zastupiteľstvo hlavného mesta SR Bratislavy uznesením.
2. Právne vzťahy neupravené v zriaďovacej listine sa spravujú príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi.
3. Zrušuje sa Zriaďovacia listina rozpočtovej organizácie Domov pri križi zo dňa 1.10.2002 v znení dodatku č. 1, vydaná hlavným mestom Slovenskej republiky Bratislavy.
4. Táto zriaďovacia listina nadobúda účinnosť 1. mája 2009.

  
Ing. Andrej Ďurkovský  
primátor

Príloha 11.5.2009: 

Vecné a finančné vymedzenie hnutelného majetku Domov pri kríži k 30.04.2009

p.č.	Druh majetku	Zverovací protokol	Obstarávacía cena (€)	oprávky (€)	Zostatková cena (€)
1.	Z - 85 - televízor LCD	zo dňa 15.12.2006	1 228,14	417,68	810,46
2.	D-006431 tester bankoviek	č. 38/2008 zo dňa 10.11.2008	117,28	117,28	0,00
3.	D-006432 tester bankoviek	č. 38/2008 zo dňa 10.11.2008	117,28	117,28	0,00
4.	D-006433 - počítačka minci	č. 38/2008 zo dňa 10.11.2008	217,97	217,97	0,00
5.	D-006434 - počítačka minci	č. 38/2008 zo dňa 10.11.2008	217,97	217,97	0,00
	<b>spolu:</b>		<b>1 898,64</b>	<b>1 088,18</b>	<b>810,46</b>

Vecné a finančné vymedzenie nehnuteľného majetku - Domov pri kríži k 30.04.2009 - pozemky

p.č.	Názov	katastrálne územie	Parcelné číslo	Výmera v m <sup>2</sup>	LV	zverovací protokol	Hodnota ( € )
1.	ostatná plocha	Dúbravka	1213	27	115	11 88 0571 06 00	572,60
2.	zastavaná plocha	Dúbravka	3449	29	175	11 88 0571 06 00	8 713,40
3.	zastavaná plocha	Dúbravka	3449	30	338	11 88 0571 06 00	16 829,32
4.	zastavaná plocha	Dúbravka	3449	31	338	11 88 0571 06 00	16 829,32
5.	zastavaná plocha	Dúbravka	3449	32	350	11 88 0571 06 00	17 426,81
6.	ostatná plocha	Dúbravka	3449	282	584	11 88 0571 06 00	2 907,79
7.	ostatná plocha	Dúbravka	3449	145	2 633	11 88 0571 06 00	13 109,95
8.	zastavaná plocha	Dúbravka	3449	281	68	11 88 0571 06 00	3 385,76
<b>spolu:</b>							<b>79 774,95</b>

*Vecné a finančné vymedzenie nehnuteľného majetku Domov pri križi k 30.04.2009 - budovy*

p.č.	Názov objektu	katastrálne územie	Parcelné číslo	súpisné číslo	LV	Zverovací protokol	Obstarávacia cena (€)	oprávky (€)	Zostatková cena (€)
1	domov dôchodcov	Dúbravka	3449/29 3449/278 3449/281	3082	4331	11 88 1228 02 00			
2	domov dôchodcov	Dúbravka	3449/30	3082	4331	12 88 1228 02 00	1 350 048,14	763 586,44	586 461,70
3	domov dôchodcov	Dúbravka	3449/31	3082	4331	13 88 1228 02 00			
4	domov dôchodcov	Dúbravka	3449/32	3082	4331	14 88 1228 02 00			
	<b>spolu:</b>						<b>1 350 048,14</b>	<b>763 586,44</b>	<b>586 461,70</b>

**REGIONÁLNY ÚRAD VEREJNÉHO ZDRAVOTNÍCTVA**  
**BRATISLAVA hlavné mesto**  
so sídlom v Bratislave, Ružinovská 8, PSČ 820 09 Bratislava 29, P.O.BOX 26

---

Číslo: HZZ/07392/2012

Bratislava 24.04.2012

Rozhodnutie nadobudlo právoplatnosť  
dňa 24.04.2012  
a je vykonateľné

**ROZHODNUTIE**

Regionálny úrad verejného zdravotníctva Bratislava hlavné mesto so sídlom v Bratislave (ďalej len „RÚVZ“) ako vecne a miestne príslušný orgán podľa § 3 odsek 1 písm. c/ v spojení s prílohou č. 1 bod 1 a § 6 ods. 3 písm. g) zákona NR SR č. 355/2007 Z.z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zák. č. 355/2007 Z.z.“) vo veci posúdenia návrhu účastníka konania Domov pri kríži, Pri križi 26, 841 02 Bratislava, (IČO: 00 641 405) zo dňa 4.04.2012 podľa § 13 ods. 4 písm. a) a b) zák. č. 355/2007 Z.z. ako aj § 46 a § 47 zák. č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov takto

**r o z h o d o l :**

Podľa § 13 ods. 4 písm. a) zák. č. 355/2007 Z. z. návrhu účastníka konania Domov pri kríži, Pri križi 26, 841 02 Bratislava **sa vyhovuje** a so zmenou v prevádzkovaní priestorov zvýšením kapacity zariadenia pre seniorov o 16 miest (zo 160 miest na 176 miest) pri výslednej celkovej kapacite 176 klientov- v objekte Domov pri križi, Pri Križi 26 v Bratislave **sa súhlasí**.

Súčasne sa podľa § 13 ods. 4 písm. b) zák. č. 355/2007 Z. z. **schvaľuje** prevádzkový poriadok pre činnosť v uvedenej prevádzke.

**O d ô v o d n e n i e**

Účastník konania Domov pri kríži, Pri križi 26, 841 02 Bratislava požiadal dňa 4.04.2012 (doručené dňa 11.04.2012) podľa § 52 ods. 1 písm. b) a f) zák. č. 355/2007 Z.Z. tunajší orgán verejného zdravotníctva o súhlas k zmene v prevádzkovaní priestorov v objekte Domov pri križi, na ul. Pri Križi 26 v Bratislave.

Na základe miestnej hygienickej obhliadky bolo zistené, že ide o navýšenie kapacity v zariadení pre seniorov, ktorého prevádzka bola odsúhlasená rozhodnutím Regionálneho úradu verejného zdravotníctva v Bratislave č.RÚVZ/22-15695/2007 zo dňa 23.10.2007. Ide o rozšírenie kapacity zariadenia reprofilizáciou pôvodných priestorov.

Po preskúmaní veci sa zistilo, že posudzované priestory svojím priestorovo-dispozičným a stavebným riešením, vybavením, ako aj spôsobom osvetlenia a odvetrania

Tel.č.: 0917426005  
Informátor: 0917426111

Fax: 02/4333 8298

E-mail: [ruvz.ba@uvzsr.sk](mailto:ruvz.ba@uvzsr.sk)

IČO: 00607436

jednotlivých miestností spĺňajú požiadavky platných právnych predpisov určených na ochranu, podporu a rozvoj verejného zdravia a sú v nich vytvorené podmienky pre dodržiavanie riadneho hygienicko-epidemiologického prevádzkového režimu.


V predložennom návrhu prevádzkového poriadku sú uvedené príslušné prevádzkové zásady a opatrenia potrebné na zabezpečenie ochrany verejného zdravia.

Z uvedených dôvodov bolo potrebné rozhodnúť tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

### **P o u č e n i e**

Podľa § 53 a § 54 správneho poriadku proti tomuto rozhodnutiu možno podať odvolanie v lehote do 15 dní odo dňa jeho doručenia rozhodnutia na Regionálny úrad verejného zdravotníctva Bratislava hlavné mesto so sídlom v Bratislave, ktorý rozhodnutie vydal.

Toto rozhodnutie je preskúmateľné súdom podľa piatej časti občianskeho súdneho poriadku po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov.

  
**MUDr. Otakar Fitz**  
regionálny hygienik

Doručí sa:

Domov pri križi, Pri križi 26, 841 02 Bratislava

## **KOMISIA SOCIÁLNYCH VECÍ, ZDRAVOTNÍCTVA A ROZVOJA BÝVANIA**

Mestského zastupiteľstva hlavného mesta SR Bratislavy

### **Zápisnica zo zasadnutia Komisie sociálnych vecí, zdravotníctva a rozvoja bývania MsZ zo dňa 05.06.2012**

#### **K bodu 2:**

Komisia sociálnych vecí, zdravotníctva a rozvoja bývania MsZ hlavného mesta SR Bratislavy prerokovala „Návrh dodatku č. 1 Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Gerium a dodatku č.1 Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Domov pri kríži, ktorú predložila JUDr. Dušana Višňovská, riaditeľka magistrátu.

#### **Uznesenie:**

Komisia sociálnych vecí, zdravotníctva a rozvoja bývania MsZ hlavného mesta SR Bratislavy odporúča Mestskému zastupiteľstvu hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy schváliť návrh dodatku č. 1 Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Gerium a dodatku č.1 Zriaďovacej listiny zariadenia pre seniorov Domov pri kríži.

#### **Hlasovanie:**

prítomní : 7, za : 7, proti : 0, zdržali sa : 0

Anna Dyttertová, v. r.  
predsedníčka komisie

Bratislava 11.06.2012

Zapísala: Mgr. Drahomíra Náhliková, tajomníčka